

Piccole imprese alla conquista del mondo

Pubblicato: Giovedì 17 Febbraio 2005

Da questa mattina le piccole e piccolissime imprese della nostra provincia sono più vicine al resto del mondo: con il nuovo **Servizio Estero** dell'Associazione Artigiani della Provincia di Varese **il mercato mondiale è più facile da raggiungere per fare business.**

 **L'Associazione Artigiani della Provincia di Varese – Confartigianato** ha infatti firmato un **accordo-convenzione con Co.Export**, il Consorzio per l'internazionalizzazione delle imprese della Compagnia delle Opere, presente con i propri uffici in **26 paesi esteri**. Scopo della convenzione è proprio quello di aiutare e incentivare le piccole imprese nelle fasi di internazionalizzazione ed esportazione della produzione.

In pratica le aziende che si rivolgeranno al Servizio Estero dell'Associazione Artigiani potranno fare **ricerca mirata di nuovi mercati**, avere l'appoggio per la partecipazione a missioni e fiere estere avere a disposizione interpreti e traduzioni nelle varie lingue. E anche assicurarsi l'assistenza per ottenere contributi e finanziamenti nazionali, regionali e provinciali per accedere ai nuovi mercati.

 Uno dei punti fondamentali della convenzione sottoscritta è infatti l'impegno di Associazione Artigiani e Co.Export-Cdo di studiare e formulare progetti di internazionalizzazione da presentare alle istituzioni per ottenere possibili cofinanziamenti alle attività previste, in particolare per la partecipazione a fiere e missioni all'estero. «Il nostro principale obiettivo è sostenere lo sviluppo e la crescita delle piccole imprese ovvero la loro capacità di competere. – ha dichiarato **Giorgio Merletti** Presidente dell'Associazione Artigiani della Provincia di Varese. **(nella foto Angelo Candiani Vice Presidente CDO Alto Milanese, Giorgio Merletti Presidente Associazione Artigiani Varese, Dino Righi Presidente Co.Export).**

Le micro imprese sono quelle che più difficilmente riescono con le loro sole forze a trovare nuovi mercati per ridare fiato ad una produzione contratta. E oggi la crescita sul mercato internazionale non è più soltanto un'opportunità, ma un imperativo. Un imperativo che richiede un impegno serio e un'azione coordinata da parte di tutte le istituzioni che lavorano per la promozione all'estero del nostro sistema economico.

Da questo nasce il nostro impegno e la scelta di affiancarci a un importante partner come Co.Export».

«Lavoriamo per accompagnare e far crescere le aziende che vogliono internazionalizzarsi condividendo i loro sforzi – ha sottolineato **Dino Righi**, Presidente di Co.Export. Competere sul mercato globale non significa infatti soltanto acquisire conoscenze e metodologie per realizzare scambi commerciali con l'estero ma soprattutto sviluppare efficaci e durature strategie di internazionalizzazione e di investimento. Per questo la nostra attività, da oggi insieme anche all'Associazione Artigiani della Provincia di Varese, prevede un rapporto personale con gli imprenditori per analizzare, avviare, monitorare e coordinare le loro azioni all'estero».

Infine **Angelo Candiani**, Vice Presidente della Compagnia delle Opere Alto Milanese, ha ricordato l'importanza del fare con. «Un metodo utilizzato con successo dalla CdO per lo sviluppo delle piccole e medie imprese. Oggi, l'accordo tra Cdo Altomilanese e Associazione Artigiani della Provincia di Varese, realtà associative realmente presenti sul territorio, non può che favorire questo sviluppo, moltiplicando in questa maniera le possibilità offerte dal mercato estero per tutti gli imprenditori della provincia e dell'altomilanese. Infatti il nostro Direttore Generale, Franco Macchi, ha guidato più volte gli imprenditori in diversi paesi tra i quali segnalo l'Argentina, il Brasile, il Messico, la Polonia, la Romania e gli Stati Uniti d'America. Un'opportunità per gli imprenditori come può esserlo il CdO Matching. Iniziativa, giunta alla seconda edizione, dove le imprese di ogni tipologia e settore hanno l'occasione di incontrarsi per sviluppare scambi tra imprenditori sia italiani che esteri».

Le imprese interessate potranno rivolgersi direttamente a tutte le sedi territoriali dell'Associazione Artigiani della Provincia di Varese.

Redazione VareseNews

redazione@varesenews.it